

## تغییراتی که برای آمار سرشماری سال ۲۰۰۶ در نظر گرفته شده است

آمار سرشماری و مسکن که هر پنج سال صورت میگیرد، بزرگترین مجموعه آماری میباشد که توسط اداره سرشماری استرالیا (ABS) انجام میشود. هدف آمار سرشماری این است که در شب سرشماری اندازه گیری دقیقی از تعداد افرادی که در استرالیا زندگی میکنند، مشخصات آنها و مسکنی که در آن زندگی میکنند بدست بیاورند. سرشماری بعدی استرالیا که پانزدهمین آن است، در تاریخ ۸ اوت (اگست) صورت خواهد گرفت.

آمارگیری یک سری اطلاعات حیاتی را که برای برنامه ریزی مؤثر برای آینده استرالیا لازم است به دولت، به مؤسسات اجتماعی و به بخش تجاری ارائه میکند. اینکار بخصوص برای افرادی که از کشورهای غیر انگلیسی زبان میباشند، مهم است زیرا این اطلاعات برای برنامه ریزی خدماتی که به آنها ارائه میشود مانند بودجه دادن به مراکز اجتماعی محلی، خانه های بازنشستگی، مدارس و برنامه های (ABS) استفاده میشود.

چندین تغییر برای سرشماری سال ۲۰۰۶ پیشنهاد شده است از جمله:

- × چندین سؤال جدید که نمایانگر سیاستهای مسائل روز میباشند مانند سئوالهایی در باره ناتوانی ها، کارهای داوطلبانه، و کار بدون دستمزد و؛
- × برای مردم این امکان وجود دارد که فرمهای سرشماری سال ۲۰۰۶ خود را بطور کامپیوتری از طریق شبکه وبسایت انجام دهند.

(ABS) به همچنین راهی نو پیشنهاد میکند که به ارزش اطلاعاتی که در سرشماری ۲۰۰۶ جمع آوری میشود میافزاید. مقاله ای که در این باره توضیح میدهد، در وبسایت (ABS) به آدرس زیر موجود است: [www.abs.gov.au](http://www.abs.gov.au)

نکته اصلی این پیشنهادیه ایجاد یک "منبع اطلاعاتی آمارگیری متداوم" میباشد (SLCD) - اینکار ادغام نمودن اطلاعاتی که در آمار سرشماری ۲۰۰۶ بدست میآید با اطلاعاتی که در سایر آمارگیری ها بدست آمده است میباشد. (SLCD) سطوح اطلاعاتی ای را که در حال حاضر برای مقاصد آماری وجود دارد (مواردی را که راجع به آن آمارگیری میکنند) توسعه میدهد. به همچنین این امکان را میدهد که در طول زمان زمینه های تغییراتی را که در امور اقتصادی و اجتماعی افراد و خانواده ها صورت میگیرد، این روند های تغییرات را تشخیص بدهد.

این پیشنهادیه شامل آن نمیشود که (ABS) اسامی و آدرس افراد آمارگیری شده را نگهدارد. مانند آمارگیری های قبلی (ABS) تمام سوابقی را که شامل اسم و آدرس میباشد پس از پایان آمارگیری از بین خواهد برد.

آقای پال ویلیامز، رئیس برنامه آمارگیری اظهار نمود " (ABS) اینکار را یک سرمایه گذاری مهم برای آینده بشمار میآورد. و آن به همچنین امکان ارائه اطلاعات غنی تری را راجع به جامعه استرالیا و بهبود دادن به ایجاد روشها در جامعه و تصمیم گیری ها میدهد."

ایشان اظهار نمودند "این برنامه، استفاده کامل تری از منابع غنی اطلاعاتی ای را که ما هر پنج سال یکبار ارائه میدهیم برای استرالیا به همراه میآورد."

او ذکر نمود که "هیچ تصمیمی در این باره گرفته نشده است. (ABS) فقط زمانی به این پیشنهادیه عمل خواهد کرد که جامعه استرالیا با آن موافق باشد."

(ABS) از عموم مردم و سایر افراد علاقمند دعوت بعمل میآورد که نظرات خود را در مورد این پیشنهادیه ارائه دهند. نظریه ها را میتوان هم از طریق وبسایت (ABS) و یا بطور کتبی بر روی فورم هایی که میتوانید از (ABS) بشماره ۱۳۵۰۷۰ ۱۳۰۰ دریافت نمائید ارائه دهید. روز پایان ارائه نظریات ۱۰ ژوئن (جون) ۲۰۰۵ است.